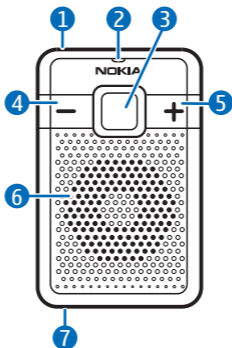
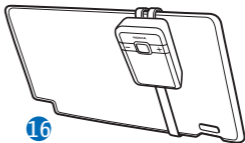
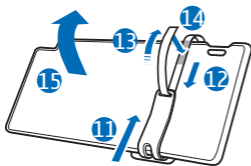
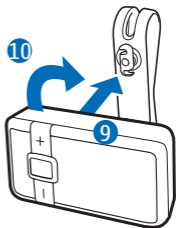


Пристрій гучного зв'язку Nokia HF-200



9207898/1



ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

NOKIA CORPORATION цим засвідчує, що виріб HF-36W відповідає істотним умовам та іншим відповідним положенням Директиви 1999/5/ЕС. Пристрій відповідає нормативам, визначеним у Директиві 2004/104/ЕС (додаток до Директиви 72/245/ЕЕС), Додаток I, параграфи 6.5, 6.6, 6.8 і 6.9. Копія Декларації відповідності міститься на веб-сайті http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity

CE 0560

© 2008 Nokia. Всі права захищені.

Nokia та Nokia Connecting People є зареєстрованими товарними знаками Nokia Corporation. Назви інших виробів чи компаній, вказані тут, можуть бути товарними знаками чи комерційними назвами відповідних власників.

Відтворення, передача, розповсюдження чи зберігання у будь-якому вигляді даного документа чи будь-якої його частини без попереднього письмового дозволу компанії Nokia заборонені.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Компанія Nokia дотримується політики постійного розвитку. Компанія Nokia залишає за собою право вносити будь-які зміни та покращення в будь-який виріб, описаний у цьому документі, без попереднього повідомлення.

У межах, дозволених чинним законодавством, за жодних обставин компанія Nokia та її ліцензіати не несуть відповідальності за втрату даних або неодержаний прибуток, а також за будь-які спеціальні, випадкові, наступні чи побічні збитки, чим би вони не були викликані.

Зміст цього документа надається "як є". Крім передбачених чинним законодавством, жодні інші гарантії, прямо передбачені та умовні, включаючи (але не лише) обов'язкові гарантії комерційної цінності та придатності для визначеної мети, не стосуються точності, достовірності чи змісту цього документа. Компанія Nokia залишає за собою право на перегляд цього документа або на його

анулювання у будь-який час без попереднього повідомлення.

Доступність окремих виробів може залежати від регіону. Докладнішу інформацію можна отримати у дилера Nokia у Вашому регіоні.

Контроль за експортом
Цей пристрій може містити деталі, технології або програмне забезпечення, які підпадають під дію законодавства щодо експорту і нормативних положень США та інших країн. Відхилення від положень закону заборонено.

Заходи з техніки безпеки

Прочитайте ці прості вказівки. Їх недотримання може бути небезпечним або незаконним. Щоб отримати подальшу інформацію, прочитайте повний посібник користувача.



Безпека на дорозі – найголовніше

Дотримуйтесь всіх місцевих законів. Завжди тримайте свої руки вільними для керування автомобілем під час руху. Найголовніше, про що Ви повинні думати під час руху, – це безпека дорожнього руху.



Перешкоди

Усі бездротові телефони можуть бути чутливими до перешкод, які можуть вплинути на їхню роботу.

Вступ

За допомогою пристрою гучного зв'язку Nokia HF-200 можна телефонувати та приймати дзвінки, не беручи в руки телефон. Можна встановити з'єднання між пристроєм гучного зв'язку та сумісним мобільним пристроєм, що підтримує бездротову технологію Bluetooth.

Перш ніж користуватися цим пристроєм гучного зв'язку, уважно прочитайте цей посібник користувача. Також прочитайте посібник користувача пристрою, до якого Ви приєднуєте пристрій гучного зв'язку. У ньому наведено важливу інформацію щодо безпеки та технічного обслуговування. Відвідайте веб-сторінку www.nokia.com/support або свій місцевий веб-сайт Nokia, щоб отримати найновішу версію

посібника користувача та додаткову інформацію про Ваш виріб Nokia.

Цей пристрій може містити дрібні деталі. Зберігайте їх у місцях, недоступних для малих дітей.

Технологія бездротового з'єднання Bluetooth

Для з'єднання Bluetooth потрібно, щоб відстань між мобільним пристроєм та пристроєм гучного зв'язку не перевищувала 10 метрів (33 фути). На з'єднання можуть впливати інші електронні пристрої.

Пристрій гучного зв'язку сумісний зі специфікацією Bluetooth Specification 2.0, яка підтримує Handsfree Profile 1.5 (Режим „вільні руки” 1.5) Перевіряйте у виробників інших пристроїв інформацію про сумісність з цим пристроєм.

Початок роботи

Пристрій гучного зв'язку складається з наведених нижче елементів, зображених на титульній сторінці: мікрофон (1), індикатор (2), клавіша відповіді/завершення (3), клавіша зменшення гучності (4), клавіша збільшення гучності (5), динамік (6) та гніздо зарядного пристрою (7).

Перш ніж можна буде використовувати пристрій гучного зв'язку, потрібно зарядити його акумулятор і об'єднати пристрій у пару зі сумісним мобільним пристроєм.

Складові пристрою гучного зв'язку намагнічені. До пристрою можуть притягуватися металеві предмети. Не розташовуйте кредитні картки або інші магнітні носії поруч із телефоном, оскільки збережена на них інформація може видалитися.

Зарядні пристрої

Цей пристрій гучного зв'язку призначений для використання з моделями зарядних пристроїв AC-3, AC-4, AC-5 та DC-4.



Попередження:

використовуйте лише ті зарядні пристрої, які

ухвалено компанією Nokia для використання саме з цим аксесуаром. Внаслідок використання інших типів пристроїв можуть стати недійсними будь-які гарантії та дозволи, а також це може бути небезпечним.

Щоб від'єднати шнур живлення будь-якого аксесуара, необхідно потягнути за штепсель, а не за шнур.

Зарядження акумулятора

Перш ніж заряджати акумулятор, уважно прочитайте розділ "Інформація про акумулятор".

1. Приєднайте кабель зарядного пристрою до гнізда зарядного пристрою.
2. Приєднайте зарядний пристрій до джерела живлення. Під час заряджання індикатор світиться червоним кольором.

Якщо використовується зарядний пристрій, приєднаний до гнізда прикурювача, живлення має подаватися від автомобільного акумулятора з напругою 12 В. Переконайтеся, що пристрій гучного зв'язку належним чином приєднаний до гнізда прикурювача та не заважає керувати автомобілем.

У деяких моделях автомобілів гніздо прикурювача споживає енергію автомобільного акумулятора, навіть якщо вийняти ключ запалювання. У таких випадках автомобільний

акумулятор може розрядитися, навіть якщо пристрій гучного зв'язку не використовується. Детальнішу інформацію може надати виробник автомобіля.

Якщо заряджання не розпочалося, від'єднайте зарядний пристрій, потім приєднайте його знову. Щоб акумулятор зарядився повністю, може знадобитись до 2,5 годин.

3. Коли акумулятор повністю заряджений, індикатор припиняє світитися. Від'єднайте зарядний пристрій від джерела живлення.

Повністю заряджений акумулятор розраховано на роботу впродовж 15 годин у режимі розмови та до 150 годин у режимі очікування.

Коли заряд акумулятора перебуває на низькому рівні, індикатор починає повільно блимати. Зарядіть акумулятор.

Увімкнення та вимкнення

Щоб увімкнути пристрій гучного зв'язку, потримайте клавішу відповіді/завершення, поки індикатор не засвітиться зеленим кольором і з пристрою не пролунає звуковий сигнал. Індикатор пристрою гучного зв'язку блиматиме, поки пристрій не встановить з'єднання із парним пристроєм.

Щоб вимкнути пристрій гучного зв'язку, потримайте клавішу відповіді/завершення, поки не пролунає сигнал, а індикатор не засвітиться на короткий час червоним кольором.

Пристрій гучного зв'язку автоматично вимикається, щоб зекономити енергію, якщо він залишається не з'єднаним із парним пристроєм протягом 5 хвилин.

Утворення пари з іншим пристроєм

1. Переконайтесь, що мобільний пристрій увімкнено.
2. Якщо об'єднання пристрою гучного зв'язку в пару з будь-яким пристроєм не виконувалося, увімкніть пристрій гучного зв'язку. Індикатор повільно блиматиме зеленим світлом.

Якщо об'єднання пристрою гучного зв'язку в пару з будь-яким пристроєм виконувалося, від'єднайте пристрій гучного зв'язку від поточного пристрою. Потім вимкніть пристрій гучного зв'язку та увімкніть його знову.

3. Активуйте функцію Bluetooth у своєму мобільному пристрої та налаштуйте його на пошук пристроїв Bluetooth. Інструкції

див. у посібнику користувача до свого пристрою.

4. Виберіть пристрій гучного зв'язку (Nokia HF-200) у списку знайдених пристроїв.
5. Введіть код доступу для з'єднання Bluetooth **0000**, а потім встановіть з'єднання між своїм мобільним пристроєм та пристроєм гучного зв'язку. У деяких пристроях може знадобитися після об'єднання у пару встановити з'єднання окремо.

Якщо створення пари було успішним, пристрій гучного зв'язку відобразиться у мобільному пристрої у списку, що містить пристрої Bluetooth, із якими утворено пару в поточний момент.

Коли пристрій гучного зв'язку з'єднано з мобільним пристроєм і він готовий до використання,

індикатор постійно блимає зеленим кольором.

Пристрій гучного зв'язку можна об'єднати у пари не більше ніж з вісьмома пристроями, але одночасно він може бути з'єднаний лише з одним пристроєм.

Після увімкнення пристрою гучного зв'язку він намагається встановити з'єднання із пристроєм, з яким його було вперше об'єднано в пару. Якщо з'єднання не вдається встановити, пристрій гучного зв'язку намагається встановити з'єднання з одним із парних пристроїв. Щоб знову приєднати пристрій гучного зв'язку, коли він увімкнений, але не з'єднаний із жодним пристроєм, увімкніть інший пристрій, а потім натисніть клавішу відповіді/завершення, або встановіть з'єднання через меню Bluetooth свого пристрою.

У своєму мобільному пристрої можна визначити установки таким чином, щоб пристрій гучного зв'язку автоматично встановлював з'єднання із мобільним пристроєм.

Щоб активувати цю функцію у пристрої Nokia, змініть відповідним чином установки парного пристрою у меню Bluetooth.

Встановлення в автомобілі

Пристрій гучного зв'язку можна прикріпити до сонцезахисного козирка над склом свого автомобіля за допомогою затискача, що постачається в комплекті.

Загальні вказівки щодо техніки безпеки

Під час встановлення пристрою гучного зв'язку в автомобілі упевніться, що пристрій не перешкоджає та не заважає системам, які використовуються для роботи автомобіля (наприклад, функціонуванню повітряних подушок безпеки), та не обмежує

оглядову зону під час керування автомобілем.

Упевніться, що жодним чином не блокується і не ускладнюється розкривання повітряних подушок. Використовуйте пристрій гучного зв'язку лише за умови, що це безпечно за всіх дорожніх умов.

Щоб користуватися пристроєм гучного зв'язку, коли його прикріплено до козирка, переконайтеся, що козирок над склом відігнуто до даху автомобіля (8).

Прикріплювання пристрою гучного зв'язку до затискача

Щоб прикріпити пристрій гучного зв'язку до затискача, поверніть пристрій гучного зв'язку боковою стороною донизу, натисніть на пристрій в напрямку затискача (9) та поверніть його за годинниковою стрілкою (10), поки він не зафіксується.

Щоб зняти пристрій гучного зв'язку, поверніть його проти годинникової стрілки, а потім витягніть його із затискача.

Прикріплювання затискача до сонцезахисного козирка

Щоб прикріпити затискач до козирка, розмістіть затискач (із прикріпленим до нього пристроєм гучного зв'язку) на козирку над місцем водія або пасажирів.

Одягніть ремінець на козирок (11), а потім затягніть ремінець у напрямку до затискача (12 та 13). Міцно натисніть на місце на ремінці, в якому його кінці з'єднуються один із одним (14), щоб пристрій гучного зв'язку було надійно закріплено на місці. Відігніть сонцезахисний козирок до даху (15). Перевірте, чи у правильному положенні встановлено пристрій гучного зв'язку (16).

Основи користування

Регулювання гучності

Щоб відрегулювати гучність пристрою гучного зв'язку під час дзвінка, використовуйте клавіші регулювання гучності.



Попередження: не тримайте пристрій біля вуха під час використання

гучномовця, оскільки гучність може бути дуже високою.

Дзвінки

Щоб здійснити дзвінок, коли до мобільного пристрою приєднано пристрій гучного зв'язку, використовуйте мобільний пристрій як завжди. Говоріть у мікрофон, розміщений на пристрої гучного зв'язку. Щоб пристрій працював із максимальною ефективністю, упевніться, що мікрофон не

затуляють інші предмети, а сам мікрофон розміщено навпроти вас. Під час дзвінка індикатор світлитиметься зеленим кольором.

Якщо Ваш пристрій підтримує повторний набір останнього набраного номера за допомогою пристрою гучного зв'язку, двічі натисніть клавішу відповіді/завершення, коли не відбувається розмова.

Якщо Ваш пристрій підтримує голосовий набір за допомогою пристрою гучного зв'язку, натисніть клавішу відповіді/завершення, коли не відбувається розмова, а потім виконайте дії, описані у посібнику користувача Вашого пристрою.

Щоб відповісти на дзвінок, натисніть клавішу відповіді/завершення. Щоб відхилити

дзвінок, двічі натисніть клавішу відповіді/завершення. Коли надходить дзвінок, із пристрою гучного зв'язку лунає сигнал дзвінка.

Щоб завершити дзвінок, натисніть клавішу відповіді/завершення. Із пристрою гучного зв'язку пролунає сигнал.

Щоб перевести активний дзвінок із пристрою гучного зв'язку на свій мобільний пристрій, натисніть і тримайте клавішу відповіді/завершення. Щоб знову переключити дзвінок на пристрій гучного зв'язку, натисніть клавішу відповіді/завершення.

Скидання установок та повернення їх до стандартних значень

Щоб очистити установки об'єднання в пару в пристрої гучного зв'язку, натисніть і тримайте клавішу відповіді/

завершення та клавішу гучності одночасно впродовж близько 10 секунд. Коли установки буде очищено, індикатор почне світитися по черзі червоним і зеленим кольором.

Щоб скинути установки пристрою гучного зв'язку, якщо він припиняє працювати, навіть будучи зарядженим, тримайте клавішу відповіді/завершення та приєднайте пристрій гучного зв'язку до зарядного пристрою. Щоб користуватися пристроєм гучного зв'язку, знову приєднайте його до свого мобільного пристрою.

Усунення несправностей

Якщо не вдається встановити з'єднання між пристроєм гучного зв'язку та сумісним телефоном, упевніться в тому, що він заряджений, увімкнений та об'єднаний в пару з телефоном.

Інформація про акумулятор

Цей пристрій має внутрішній незнімний акумулятор. Не намагайтеся вийняти акумулятор із пристрою, щоб не пошкодити пристрій. Акумулятор можна заряджати та розряджати сотні разів, але при цьому він поступово зношується. Заряджайте акумулятор лише за допомогою ухвалених зарядних пристроїв Nokia, призначених для цього виробу. Використання несхваленого зарядного пристрою може спричинити ризик займання, вибуху, витікання рідини або інші небезпеки.

Коли зарядний пристрій не використовується, вимкніть його з електричної розетки та від'єднайте від виробу. Не залишайте повністю заряджений акумулятор з'єднаним із зарядним пристроєм, оскільки надмірне заряджання скорочує термін експлуатації акумулятора. Якщо повністю заряджений акумулятор не

використовувати, він з часом розрядиться.

Завжди намагайтеся зберігати акумулятор при температурі від 15°C до 25°C (від 59°F до 77°F). Піддією дуже низької або дуже високої температури ємність та тривалість роботи акумулятора знижуються. Пристрій з дуже нагрітим чи дуже охолодженим акумулятором може тимчасово не працювати. Робота акумулятора особливо обмежується при температурах, значно нижчих за 0°C.

Не кидайте акумулятори у вогонь, оскільки вони можуть вибухнути. При пошкодженні акумулятори також можуть вибухнути.

Невідповідне використання акумулятора може призвести до займання, вибуху або інших небезпек. Якщо пристрій або акумулятор впав, особливо на жорстку поверхню, і ви вважаєте, що акумулятор

пошкоджений, віднесіть його в сервісний центр, перш ніж продовжити користуватися ним.

Ніколи не користуйтеся пошкодженими зарядними пристроями.



Важливо: тривалість роботи пристрою у режимі розмови та в режимі очікування є приблизною і залежить від стану мережі, використовуваних функцій, терміну,

протягом якого експлуатується акумулятор, стану акумулятора, температурних умов, у яких він використовується, та багатьох інших факторів. Тривалість використання пристрою в режимі розмови впливає на тривалість роботи пристрою в режимі очікування. Відповідно, тривалість перебування пристрою в увімкненому стані та режимі очікування впливає на тривалість його роботи в режимі розмови.

Догляд і технічне обслуговування

Ваш пристрій є результатом спільної діяльності розробників та виконавців вищої кваліфікації і потребує обережного поводження. Наведені нижче рекомендації допоможуть Вам дотримуватись всіх вимог гарантійного обслуговування.

- Оберігайте пристрій від вологи. Атмосферні опади, волога та будь-які рідини можуть містити

мінерали, які призводять до корозії електронних схем. Якщо пристрій намокне, дайте йому повністю висохнути.

- Не використовуйте та не зберігайте пристрій у запилених або брудних місцях. Його рухомі частини та електронні компоненти можуть пошкодитися.

- Не зберігайте пристрій у місцях з високою температурою. Високі температури можуть скоротити термін експлуатації електронних пристроїв, викликати пошкодження акумулятора та деформацію або розплавлення пластмаси.
- Не зберігайте пристрій у холодних місцях. Коли пристрій після охолодження нагрівається до своєї нормальної температури, всередині пристрою може з'явитися волога, яка може пошкодити електронні плати.
- Не намагайтеся відкрити пристрій.
- Запобігайте падінню, ударам та струшуванню пристрою. Грубе поводження з пристроєм може призвести до виходу з ладу внутрішніх електронних плат і точної механіки.
- Не використовуйте для чищення пристрою їдкі хімікати, сильні миючі засоби та розчини.

- Не фарбуйте пристрій. Фарба може заблокувати рухомі частини, мікрофон або динамік та порушити їхнє належне функціонування.

Ці рекомендації однаково стосуються Вашого пристрою, зарядного пристрою та будь-якого аксесуара. Якщо будь-який пристрій не працює належним чином, віднесіть його до найближчого сервісного центру для технічного обслуговування.



Утилізація

Перекреслена корзина з колесами, зображена на Вашому виробі, документації або упаковці, означає, що після завершення терміну експлуатації усі електричні та електронні вироби й акумулятори підлягають утилізації окремо від звичайного сміття. Ця вимога застосовується в Європейському Союзі та в інших країнах, де доступні системи окремої утилізації. Не викидайте ці вироби з несортованими міськими відходами.

Здаючи вироби до спеціального пункту на повторну переробку, Ви допомагаєте перешкодити неконтрольованій утилізації цих виробів і сприяєте повторному використанню матеріальних ресурсів. Детальніші відомості можна отримати у пункті продажу, де було придбано виріб, у місцевої інстанції, що

займається переробкою сміття та відходів, в організації Вашої країни, які стежать за належною утилізацією виробів, або у місцевого представника Nokia. Екологічну декларацію до виробу або інструкції щодо утилізації застарілого виробу можна знайти на веб-сайті www.nokia.com у розділі Вашої країни.

Додаткова інформація щодо безпеки

■ Автомобілі

Радіочастотні сигнали можуть шкідливо діяти на неправильно встановлені електронні системи або на електронні системи, що не мають належного захисту, в автомобілях (наприклад, електронні системи вприскування палива, електронні протиковзні (протиблокувальні) гальмівні системи, електронні системи регулювання швидкості, системи

роботи повітряної подушки). За детальнішою інформацією зверніться до виробника свого автомобіля чи будь-якого встановленого в ньому обладнання або до представника виробника.

Порушення правил встановлення або технічного обслуговування може призвести до виникнення небезпеки або скасування будь-якої гарантії на пристрій. Регулярно перевіряйте правильність встановлення та

функціонування усього обладнання бездротового пристрою у Вашому автомобілі. Не зберігайте та не переносьте вогнєнебезпечні рідини, гази або вибухові речовини у тих самих відділеннях, що і пристрій, його частини та аксесуари. Власникам автомобілів, обладнаних повітряною подушкою, необхідно пам'ятати про те, що повітряні подушки роздуваються з дуже великою силою. Не розміщуйте будь-які об'єкти, в тому числі встановлюване та переносне бездротове обладнання, над повітряною подушкою або в зоні її розгортання. В разі неправильного встановлення бездротового обладнання в автомобілі розгортання повітряної подушки може призвести до серйозних травм.